

## Visite au Sénégal du président de l'ACDI et réunion de la Commission bilatérale canado-sénégalaise

Le président de l'Agence canadienne de développement international (ACDI), M. Marcel Massé, a effectué une visite officielle au Sénégal, du 2 au 10 mai, à l'invitation du premier ministre de ce pays, M. Habib Thiam.

Durant cette visite, s'est tenue la première session de la Commission bilatérale canado-sénégalaise créée en vertu d'une entente intervenue, le 8 décembre 1979, entre le gouvernement du Canada et celui du Sénégal.

La Commission s'est réunie du 7 au 9 mai sous la co-présidence du ministre du Plan et de la Coopération du Sénégal, M. Louis Alexandrenne, et de M. Marcel Massé.

La délégation canadienne comprenait, notamment, l'ambassadeur du Canada au Sénégal, M. Marc Perron, le sous-secrétaire d'État suppléant aux Affaires extérieures, M. Michel de Goumois, le directeur général des organisations non gouvernementales de l'ACDI, M. Roméo Maione, le directeur régional du Sahel de l'ACDI,

M. Marcel Messier, et le directeur adjoint de la division de l'Afrique francophone et du Maghreb au ministère des Affaires extérieures, M. Jean-François Somcynsky.

### Une coopération fructueuse

Les deux délégations ont passé en revue l'ensemble des questions d'intérêt bilatéral, notamment la coopération au développement, la coopération industrielle, les échanges commerciaux et les relations culturelles. Elles ont également abordé des questions relatives à la conjoncture internationale et à la francophonie. Après avoir fait le bilan des réalisations importantes intervenues dans leur coopération, les deux délégations ont réaffirmé leur volonté de poursuivre le renforcement et le développement de leurs relations, tant sur le plan bilatéral que sur le plan multilatéral.

### Entretiens et rencontres

Durant son séjour, M. Marcel Massé a été reçu par le président de la République,

M. Abdou Diouf, et par le premier ministre, M. Habib Thiam. Le président de l'ACDI a également rencontré plusieurs ministres, le haut-commissaire à l'Organisation pour la mise en valeur du fleuve Sénégal (OMVS), et un nombre de spécialistes en développement.

Soulignons que ce voyage aura été l'occasion pour le président de l'ACDI de visiter plusieurs projets ou réalisations menés dans le cadre du programme de coopération existant entre le Canada et le Sénégal, tels que le projet de protection forestière en Cadamance, le projet de fixation des dunes dans le Gandiolais et le Centre de mareyage de Cayar. M. Massé a, de plus, visité deux établissements d'enseignement: le collège Saint-Michel et l'Institut de formation technique de Nianing.

Enfin, M. Massé a co-présidé avec le secrétaire d'État aux eaux et forêts, M. Cheikh Cissokho, à l'inauguration de la Maison forestière de Sag et a fait un don d'aide alimentaire à la commune de Podor.

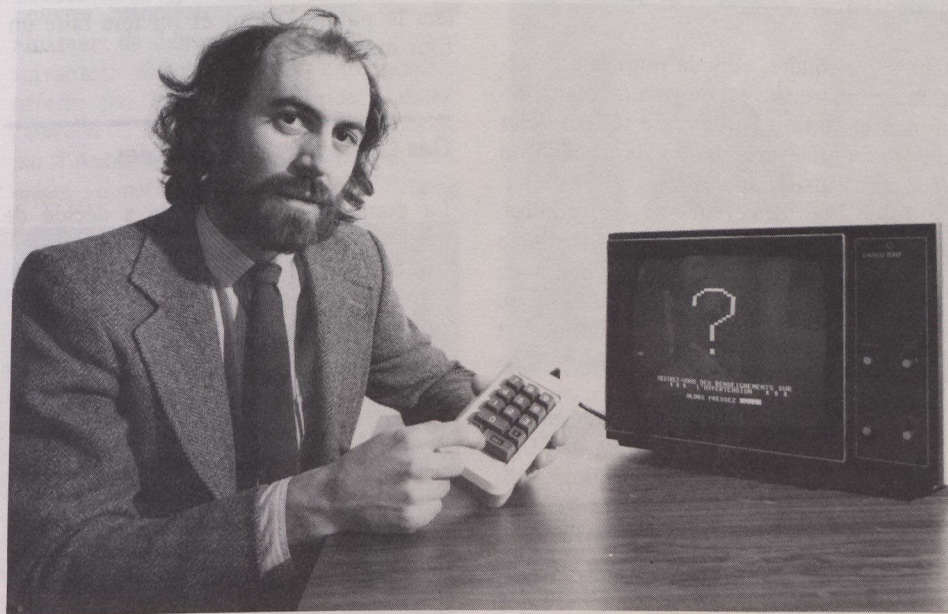
## Programme d'information à l'intention des hypertendus

Un programme informatisé d'éducation, mis au point à l'Institut de recherches cliniques de Montréal (IRCM), permet aux personnes souffrant d'hypertension d'obtenir les réponses aux questions qu'elles se posent sans avoir à passer par leurs médecins.

Le Système d'information et de communication (SIC) est une réalisation de l'équipe du docteur Michel Bourque, directeur du Centre d'information et de biostatistique de l'IRCM.

Le SIC sera placé dans les salles d'attente des centres hospitaliers où il sera mis à la disposition des malades et du public en général. L'appareil se compose d'un micro-ordinateur, d'un petit écran de télévision et d'un clavier semblable à celui des appareils téléphoniques. Son utilisation est des plus simples et ne requiert aucune programmation. Les réponses s'obtiennent en composant un simple numéro sur le clavier.

L'appareil répond à toutes les questions sur les traitements, la prévention et les médicaments, mais pose aussi des questions aux usagers. Questions et réponses sont enregistrées automatique-



Le docteur Michel Bourque démontrant le fonctionnement du système SIC.

ment, de même que la fréquence des questions posées, ce qui permet de renseigner les spécialistes de la santé sur les intérêts et les préoccupations des malades. L'on a noté, par exemple, au cours d'essais effectués au IRCM, que les malades posaient à l'ordinateur des questions qu'ils n'osaient pas poser aux médecins.

Actuellement, il n'existe qu'une "disquette" sur l'hypertension, mais les concepteurs du programme en prévoient d'autres pour bientôt. Parmi les sujets en préparation, citons, le diabète, la maladie de Parkinson, les hyperlipidémies et l'artériosclérose, l'éducation sexuelle et les services de santé du Québec.